

Certificat sanitaire pour l'importation et le transit sur le territoire métropolitain et dans les départements d'outre mer des lagomorphes (*Lepus europaeus*, *Oryctolagus cuniculus*) en provenance des pays tiers destinés à des lâchers

Health certificate for the importation and transport of lagomorphs (*Lepus europaeus*, *Oryctolagus cuniculus*) destined for hunting into mainland France and overseas French departments from other countries

Numéro du certificat/ certificate number (1):

Pays tiers d'expédition/ country of expedition:

Autorité d'émission compétente/ Competent authority:

N° de permis CITES Export (si nécessaire) / N° of CITES exportation permit (if required):

1 Identification des animaux/ List of animals

Nom scientifique Scientific name	Nom commun Common name	Pays d'origine Country of origin	Pays de provenance Country imported from
.....
Nombre total d'animaux Total number of animals		

2 Origine et destination/ Origin and destination

Les animaux visés ci-dessus sont expédiés de (établissement d'origine – adresse - pays) / The animals listed above were sent by (name of establishment – address – country):

.....
par le moyen de transport suivant (nature, numéro d'immatriculation, numéro du vol ou le nom selon le cas) / by the following means of transport (means of transport, registration number, flight number or name, as appropriate):

Nom et adresse de l'exportateur / name and address of the exporter:

Nom et adresse de l'importateur/ name and address of the importer:

Nom et adresse des locaux de première destination/ name and address of the first destination:

3 Renseignements sanitaires/ Health information

Je soussigné, vétérinaire officiel, certifie que les animaux décrits ci-dessus répondent aux conditions suivantes / I the undersigned, an official veterinarian, certify that the animals described above correspond to the following conditions:

- a) ont été identifiés au lieu de provenance, préalablement à leur importation, à l'aide d'une agrafe auriculaire portant inscrites sur la face visible les lettres du code ISO du pays d'origine/ were tagged, whilst in their place of origin, before importation, with an ear tag specifying the ISO code of the country of origin on the visible side;
- b) ont été capturés dans une zone de vingt kilomètres de rayon dans laquelle aucune maladie contagieuse de l'espèce et notamment de rage, de tularémie, de myxomatose et de brucellose n'a été constatée dans les six semaines précédant l'expédition/ were captured in an area surrounded by a twenty kilometre zone in which no cases of infectious disease affecting the species in question, notably rabies, tularaemia, myxomatosis and brucellosis, have been detected in the six weeks before exportation ;
- c) ont été capturés dans une zone de dix kilomètres de rayon dans laquelle aucun cas de maladie hémorragique virale du lapin n'a été constatée au cours des trente derniers jours précédant l'expédition/ were captured in an area surrounded by a ten kilometre zone in which no cases of rabbit viral haemorrhagic disease have been detected in the thirty days before exportation;

- d) ont été maintenus en quarantaine sous le contrôle d'un vétérinaire officiel pendant les quinze jours précédant leur expédition/ were kept in quarantine under the supervision of an official veterinarian for the fortnight before exportation;
- e) ont fait l'objet d'un dépistage sérologique, avec résultat négatif, de la maladie hémorragique virale (Calicivirus EBHSV et RHDV) et de la brucellose (*Brucella suis*) pour 5% d'entre eux avec un minimum de dix animaux (3) / 5% and a minimum of ten have undergone serological tests for viral haemorrhagic disease (Calicivirus, EBHSV and RHDV) and brucellosis (*Brucella suis*) with negative results (3);
- f) ont été soumis à au moins deux traitements contre les parasites internes et externes le et le au cours des quarante jours précédant l'exportation avec le(s) produit(s) suivant(s) : Préciser les molécules actives et les doses de produit utilisées :/ have been subjected to at least two treatments against internal and external parasites on theand thein the forty days before exportation, with the following product(s).....Please state the active molecules and the doses used:.....;
- g) ont été examinés le jour de leur chargement et ne présentent aucun signe clinique de maladie ou de suspicion de maladie et ont été jugés aptes au transport/ were examined on the day of loading and did not present any clinical signs of illness or have any suspected diseases and were considered to be fit for transportation.

que j'ai reçu du propriétaire ou de son représentant une déclaration attestant/ that I received a declaration from the owner or from a representative of the owner certifying that:

- que jusqu'à leur arrivée sur le territoire français, les animaux décrits dans le présent certificat ne seront pas en contact avec des animaux ne présentant pas un statut sanitaire équivalent/ until their arrival on French soil, the animals described in this certificate will not be brought into contact with any animals that do not possess an equivalent health status ;
- que tous les véhicules de transport et conteneurs dans lesquels les animaux seront embarqués conformément aux normes internationales applicables au transport d'animaux vivants, seront préalablement nettoyés et désinfectés avec le produit suivant : et ils sont conçus de telle sorte que les déjections, la litière ou le fourrage ne puissent pas s'écouler pendant le transport/all of the vehicles and containers used for transportation in accordance with the international standards concerning the transport of live animals will be cleaned and disinfected with the following product..... before use and that they have been designed so that no excrement, litter or food can escape during transport.

Ce certificat est valable dix jours à compter de sa date de signature/ This certificate is valid for ten days after signing.

Fait à/Signed at (town).....,

Le/Date

Cachet et signature du vétérinaire officiel (la signature et le cachet doivent être d'une couleur différente de celle du texte imprimé) / Stamp and signature of the official veterinarian (the signature and stamp must be in a different colour to the printed text):

.....

Nom en lettres capitales, titre et qualification du vétérinaire officiel/ Name (in upper case), title and qualifications of the official veterinarian:

- (1) Attribué par l'autorité centrale compétente/ Attributed by the competent authority.
- (2) Biffer la mention inutile/ Delete as applicable.
- (3) Joindre les résultats des analyses/ Enclose the results of these analyses